

摘藻堂四庫全書薈要

史部

欽定四庫全書會要

史部

御批歷代通鑑輯覽卷一百十四

詳校官候選知縣臣吳甸華

欽定四庫全書薈要卷七十五百六十七

御批歷代通鑑輯覽卷一百十四

明



崇禎元年春正月詔中官非奉命不得出禁門

尊熹宗皇后為懿安皇后

三月葬德陵

謚曰愍皇帝廟號熹宗

明史贊曰明自嘉靖而後綱紀日以凌夷神宗未廢壞極矣雖有剛明英武之君已難復振而重以帝之昏庸婦寺竊柄監賞淫刑忠良慘禍億兆離心雖欲不亡何可得哉

贈卹冤陷諸臣

諸忤逆璫逮死若楊漣左光斗魏大中周順昌等皆贈卹有差既而鄒元標馮從吾高攀龍諸人亦俱贈  
廕

施鳳來張瑞圖罷

御史羅元賓

會稽人

疏糾鳳來等以為綸綍之重任總

鳳來等積惡已深元賓久列諫垣前此何以喋無一語窺其意

不遠州閭故方  
城遂高依遠澳  
恐直至奉好罪  
既始欲為一疏  
以沽直名殊為  
可鄙迨瑞圖既  
已劫罷而逆逆  
乘時閹臣尚以  
其無定狀為詞  
可見當時廷臣  
心術壞盡袒庇  
而行其私意即  
紆綽亦非出公  
心世界後替極  
矣

歸閹宦之權衡欲尚公則尚公欲封爵則封爵欲建  
祠則建祠欲誅殺削奪則誅殺削奪情面多而擔當  
少爵祿重而謀國輕遂使黃扉為置郵之所輔臣若  
執簿之官誤國徇私莫此為甚帝是其言鳳來瑞圖  
遂俱乞罷

陝西天赤如血

是月二十五日陝西全省天赤如血至巳刻漸黃日

始出

占主大旱  
有暴兵

夏四月以袁崇煥督師薊遼

初崇煥以忤魏忠賢去忠賢既伏誅廷臣爭請召崇煥至是進兵部尚書督師薊遼崇煥尋至都帝召見

平臺

即後右門明代亦名曰平臺

咨以方畧對曰臣受陛下特眷

願假便宜計五年全遼可復帝退少憩時廷臣咸在給事中許譽卿叩以五年之略崇煥言聖心焦勞聊以是相慰耳譽卿曰上英明安可漫對異日按期責效奈何崇煥撫然自失頃之帝出即奏言東事本不

易竣陛下既委臣臣安敢辭難但五年內戶部轉軍  
餉工部給器械吏部用人兵部調兵選將須中外事  
事相應方克有濟帝為飭四部臣如其言崇煥又言  
以臣之力制全遼有餘調衆口不足一出國門便成  
萬里忌能妬功夫豈無人即不以權力掣臣肘亦能  
以意見亂臣謀帝起立傾聽諭之曰卿勿疑慮朕自  
有主持大學士劉鴻訓等復請賜崇煥尚方劍假之  
便宜帝悉從之

崇煥復上言恢復之計不外臣昔以遼人守遼土以遼土養遼人守為正

著戰為奇著和為旁著之說法在漸不在驟在實不在虛此臣與諸臣所能為至用人之人與為人用之人皆至尊司其鑰何以任而勿貳信而勿疑蓋馭邊臣與廷臣異軍中可驚可疑者殊多但當論成敗之大局不必摘一言一行之微瑕事任既重為怨實多諸有利于封疆者皆不利于此身者也况圖敵之急敵亦從而間之是以為邊臣甚難臣非過慮但中有所危不得不告帝優詔答之

### 五月李國樞罷

國樞雖魏忠賢同鄉然每持正論至是乞歸薦韓爌  
孫承宗自代旋卒于家

諡文敏

### 殷三朝要典



魏忠賢既誅其黨楊維垣等護持舊局上疏力詆東

林與崔魏並指為邪黨編修倪元璐

字玉汝上虞人

再疏攻

駁柄國者兩解之元璐尋上言請毀三朝要典

略曰梃擊

紅丸移宮三議開于清流而三朝要典一書成于逆豎其議可兼行其書必當速毀蓋當事起議興盈廷互訟主梃擊者力獲泉宮爭梃擊者計安神祖主紅丸者仗義之言爭紅丸者原情之論主移宮者拜變于幾先爭移宮者持平于事後數者各有其是不可偏非總在逆璫未用之先雖甚水火不害垣麓此一局也既而楊漣二十四罪之疏發魏廣微比輩門戶之說興于是逆璫殺人則借三案羣小求富貴則借三案經此二借而三案面目全非矣故凡推慈歸孝于先皇正其頌德稱功于義父此又一局也綱自密

而猶疑有遺鱗勢已重而或憂其翻局崔魏諸奸始  
創立私編標題要典以之批根今日則衆正之黨碑  
以之免死他年即上公之鐵券又一局也由此而觀  
三案者天下之公議要典者魏氏之私書三案自三  
案要典自要典今為金石不刊之論者誠未深思臣  
謂翻即紛囂改亦多事惟有毀之而已夫以閭豎之  
權而役史臣之筆亘古未聞當毀一未易代而有編  
年不直書而加論斷若云彷彿明倫規模大典則是  
魏忠賢欲與肅皇帝爭聖崔呈秀可與張手敬比賢  
矣逆非倫當毀二矯誣先帝偽撰宸篇既不可比司  
馬光資治通鑑之書亦不得援宋神宗手製序文為  
例假竊誣妄當毀三況史局將開館抄具備七載非  
難稽之世實錄有本等之書何事留此駢枝供人唾詈當毀四

疏上帝從之遂焚其

板

六月來宗道楊景辰罷

宗道代李國樞為首輔事多詭隨編修倪元璐屢言  
時事宗道笑曰渠何事多言詞林故事止香茗耳時  
謂宗道為清客宰相景辰先與宗道為要與副總裁  
一徇奸黨指及朝局已變乃請毀要典言官交章劾  
之遂與宗道同罷

秋七月浙江海溢

海寇鄭芝龍

泉州南安人

降

閩海故多盜芝龍尤猖獗

據海岳裁角粟會閩中海  
饑求食者多歸之勢益熾

然嘗敗官軍不追獲將士不殺當事者遣使撫諭遂

降會福建巡撫熊文燦

貴州永寧衛人

至善遇之使為已用

芝龍先後擊殺羣盜李魁奇鍾斌等擢授遊擊後又

平巨寇劉香

閩素有紅夷之患香乘之連犯閩廣沿海諸邑文燦令參政洪雲蒸往賊舟宣

諭被執芝龍乃合廣東兵擊香于遠洋香脅雲蒸止  
兵雲蒸大呼曰我矢死報國急擊勿失遂遇害芝龍  
兵進香勢蹙遂自焚死其家屬

海氛漸息

芝龍尋推副總兵

諸浙江降

洪雲蒸長沙人

以海利交通權

要寢以貴顯

草廣寧及薊鎮塞外諸部歲賞

先是廣寧塞外綽哈諾木圖古雲

舊作貴  
英今改

及薊鎮喀

爾沁三十六家歲授撫賞至是盡草去之會歲饑諸  
部請粟復不許因是攜貳我

大清悉收用之

寧遠兵變

川湖兵戍寧遠者缺餉四月大譟餘十三營起應之  
縛巡撫畢自肅總兵官朱梅于譙樓自肅上疏自劾

調兵尚兵諱索  
餉而餉絀明至  
崇禎之世國計  
迄不可問然當

時澆池未甚蔓  
延荒札未聞逸

及何至歲入輒

告不充蓋由諸

司浮冒居多侵

漁無忌即轉饒

節邊亦半蝕于

里吏借師之手

又復上下蒙庇

稽核不嚴以致

持籌者時形支

註耳單自嚴目

擊乎時聚當慎出

入以謹之遊耗乃

其此亦故智思

脫走中左所自經督師袁崇煥聞變馳至捕斬首亂

餘撫定之請令祖大壽

遼東人

仍駐錦州中軍副將何

可綱

遼東人

隨已駐寧遠而移薊鎮趙率教于關門遂

罷寧遠及登萊巡撫時度支大絀錦州薊鎮兵相繼

譁戶部尚書畢自嚴

字景曾  
淄川人

言一歲之出浮于所入

一百一十三萬有奇而內供召買不與焉帝命羣臣

各陳所見自嚴擇其可者先後列上增鹽引議鼓鑄

括雜稅覈隱田增闕課皆瑣屑權宜之計民以重困

或曰增課校括  
紛訟固未足而  
氏先病其後累  
此種復效為能  
加三釐之課科  
徵誅求脂膏已  
竭而政制更深  
致愁怨無聊者  
多靡然後益推  
厥禍首非自嚴  
而註

# 九月京師地震

冬十月劉鴻訓免尋遣戍

先是魏忠賢雖敗其黨猶滿朝言路新進者羣起擊  
之諸執政李國樞等故嘗事忠賢不敢有所別白鴻  
訓至閣毅然主持次第斥楊維垣李恒茂楊所修孫  
之解之解為侍講聞要典將發詣閣力爭阮大誠等

且慟哭天下笑之

之解淄川人

人情大快而羣奸餘黨恨刺骨帝數召見廷臣鴻訓  
應對獨敏謂民用由吏治失請帝久任責成帝嘉納

之至是惠安伯張慶臻

偉曾孫

總督京營敕內有兼轄

捕營語提督鄭其心以非舊例

舊例督京營者不轄巡捕軍

論之

命覈中書改敕之故下舍人田嘉璧獄而給事中李

覺斯

廣州東莞人

言事由兵部具藁送輔臣審定中書繕

寫兵部及輔臣皆當問帝心疑其事乃御便殿問諸

閣臣皆云不知帝怒令廷臣劾奏于是覺斯言慶臻

納賄御史吳玉

壽陽人

言鴻訓主使而帝閱兵部揭有

鴻訓批西司房語帝意謂事已大著即令內閣擬旨



閣臣合詞申辨不納遂落鴻訓職謫戍代州兵部尚

書王在晉削籍慶臻以世臣停祿三年

後鴻訓卒于戍所福王時

復官

十一月召對廷臣于文華殿禮部侍郎錢謙益

字受之常熟人

以罪削職都給事中章允儒

南昌人

等降謫有差

詔會推閣臣廷臣列吏部侍郎成基命

字靖之大名人

及謙

益等名以上

時同推者鄭以偉李騰芳孫慎行何如寵薛三省盛以宏羅喻義王永光曹于

汴凡十二人

鄭以偉字子器上饒人何如寵字康

侯桐城人薛三省

字魯叔定海人羅喻義益陽人

禮部尚書溫體仁

字長鄉  
烏城人

以無素望不與侍郎周延

儒

字王繩  
宜興人

方奏對稱旨

先是錦州兵譁袁崇煥請給餉帝召問諸大臣皆請發內

帑延儒獨進曰闕門昔防敵今且防兵寧遠謹餉之  
錦州譁復餉之各邊效尤帑將安給帝曰卿謂如何  
延儒曰事迫不得不發但當求經久之策帝悅曰卿  
言是也降旨責羣臣越數日復召問延儒曰餉莫如  
粟山海積粟不飲也缺銀耳何故譁安知非驕弁搆  
煽以脅崇煥邪帝方疑邊將要挾聞延儒言復悅曰

卿言是由此  
屬意延儒

亦弗及體仁揣帝意必疑遂上疏訐謙

益前典試浙江關節受賄不當與閩臣選

謙益于天  
啟二年典

試浙江有奸人金保元徐時敏偽作關節用但俗詩  
一朝平步上青天句分置七義結尾授舉子錢千秋

遂中式千秋本能文本房薦擬第二主司却置第四  
知為保元時敏所賣與之聞事傳京師為部科磨勘  
者所發謙益大駭即具疏劾二奸及千秋俱下吏論  
成謙益亦奪俸二奸尋焚千秋遇赦釋還事已七年  
矣至是體仁以枚卜不與疑  
謙益實沮之遂復發其事 帝果心動次日召對閣

部科道諸臣于文華殿命體仁謙益皆至謙益不虞  
體仁之劾已也辭頗屈而體仁盛氣詆謙益言如泉  
湧因進曰臣職非言官不可言會推不與宜避嫌不  
言但枚卜大典宗社安危所係謙益結黨受賄舉朝  
無一人言者臣不忍見皇上孤立于上是以不得不

錢謙益聞辭事  
真偽雖不可知  
然前此草率其  
獄時溫體仁已  
官禮部何不聞  
特疏糾陳乃因  
不與廷推輒假  
公直之名潛行  
傾軋幸允儒斥  
其熱中缺望寬  
洞見癡結之言  
體仁頌以謙益  
昔皆聞曹為科  
尤為理窮辭迫  
殊不思科目重  
闢名器必緣干

言帝久疑廷臣植黨聞體仁言輒稱善而執政皆言  
謙益無罪吏科都給事中章允儒爭尤力且言體仁  
熱中缺望如謙益當糾何俟今日體仁曰前此謙益  
皆聞曹今者糾之正為朝廷慎用人耳如允儒言乃  
真黨也允儒曰黨之說小人以陷君子天啟朝可鑒  
帝怒命禮部進千秋卷責謙益謙益引罪帝歎曰微  
體仁朕幾誤遂叱允儒下獄并切責諸大臣時大臣  
無助體仁者獨延儒奏曰會推名雖公主推者止一

真犯即宜懲罰  
如所言則諫益  
或不與枚卜竟  
可不加窮治而  
末儉敬秩皆可  
聽其公行舞奕  
乎如此問謀支  
離莊烈尚深信  
而惡賞之甚矣  
其蔽也

二人餘皆不敢言即言徒取禍耳且千秋自有成案

不必復問帝乃即日罷謙益官議罪坐杖論贖允儒及給

事中瞿式耜字起田常熟人御史房可壯益都人等皆坐謙益

黨降謫有差千秋復逮問荷校死

十二月韓爌復入閣

先是五月詔遣行人召爌及是始至會帝以錢謙益

事悉置廷推者不用遂命爌復為首輔時劉鴻訓方被重譴爌至

即疏救不聽溫體仁既許錢謙益御史毛九華任贊化亦疏許體仁帝再召內閣九卿質之體仁力詆九

華贊化為諛益私黨帝以為然秉燭台燭等于內殿  
謂進言者不愛國而植黨當重繩以法燭退具搨言  
人臣不可以黨事君人君亦不可以黨疑臣但當論  
其才品臧否職業修廢而點涉之若戈矛妄起于朝  
堂吟域橫分于官府非國之福也不  
納毛九華掖縣人任贊化聞喜人

陝西饑流賊大起

流賊始此

先是閩黨喬應甲巡撫陝西朱童蒙巡撫延綏皆貪  
黷不卹民又連歲大祲白水賊王二府谷賊王嘉允  
宜川賊王左掛等一時並起攻城堡殺官吏安塞馬  
賊高迎祥自稱闖王饑民王大梁自稱大梁王聚衆

應之三邊饑軍亦羣起為盜大吏惡聞賊曰此饑民

徐自定耳已而帝從給事中劉懋

臨潼人

議裁驛站冗

卒

事在明年

山陝游民仰驛糈者無所得食皆從賊

已巳  
二年春正月周道登罷

道登嘗召對帝問宰相須用讀書人何解對曰容臣

至閣中檢閱回奏帝有愠色又問章奏內多有情面

二字何也對曰情面者面情之請左右皆匿笑道登

前在禮部多有爭執及柄政後排正人庇私交屢為

言路所劾帝悉下其章廷議尚書王永先等言所劾有據遂放歸

三月定逆案

韓爌等受詔審定爌書自當持正詳覈併奸徒不至漏網乃始則托言不知內侍繼復以法非所習為詞而王允光亦以不諳刑名自諉曾不計逆案之別謀害政寔國法所難寬碩以廣找

詔定魏忠賢逆案閣臣韓爌等不欲廣搜樹怨列上者少帝不懌令以贊導擁戴頌美諂附為目因曰忠賢一內豎耳苟非外廷助虐何遽至此且內廷同惡者亦當入爌等以不知內侍為對帝曰豈皆不知特畏任怨耳閔日召入便殿案有布囊盛章奏甚夥指



樹怨為戾而甘  
為之容私曲徇  
其心豈可復問  
至喬允升等所  
定之案雖若羅  
列無遺然其微  
服上刑者類皆  
已經正辟之人  
而擁戴僅止荷  
戈詣附亦概從  
城且所坐失倫  
究不免于陰行  
庇護以懲奸重  
事而諸臣瞻顧  
遲迴竟不克持  
明允以昭炯戒

之曰此皆奸黨頌疏可案名悉入贖等知帝意不可  
回乃曰臣等職在調旨三尺法非所習帝召吏部尚  
書王永光問之以不習刑名對乃詔刑部尚書王允  
升左都御史曹于汴同審定于是案所羅列幾無脫  
遺至是上之帝親加裁定自魏忠賢客氏依謀反大  
逆律磔死外以六等定罪曰首逆同謀崔呈秀及魏  
良卿侯國興等六人俱立斬曰交結近侍劉志選梁  
夢環倪文煥許顯純等十九人俱斬秋後處決曰交

明李朝臣積習  
頹壞于此可見  
安得不論于亡

結近侍次等魏廣微周應秋閻鳴泰楊維垣等十一人及逆孽魏志德等三十五人俱充軍曰詔附擁戴

太監李實等十五人亦俱充軍曰交結近侍又次等

顧秉謙馮銓王紹徽等一百二十八人俱坐徒三年

贖為民曰交結近侍減等黃立極等四十四人俱革

職間住又于諸人姓名下各注所犯刊布中外知之

方崇初定張瑞圖來宗道及賈繼春皆不與帝召見閣臣及允升于汴于平臺詰之閣臣等以瑞圖宗道無實狀對帝曰瑞圖工書為忠賢所愛宗道為崔呈秀父請卹典中有在天之靈語非實狀邪又問繼春

莊烈承天啓廢  
弛之後力為整  
頓尚有志子明  
作有為但其竭  
理不明加以多  
疑偏執往往于  
瑣屑處委曲推  
尋小過或偶見  
其蒙蔽所以賢  
奸雜進刑賞乖  
方幕改朝更迭  
無定見其受病  
不在精察之有

對曰繼春雖反覆然持論亦有可取帝  
曰惟反覆故為真小人三人遂俱論徒

以楊鶴

字修齡  
武陵人

總督三邊軍務捕流賊

鶴初官僉都御史忤魏忠賢罷去帝即位復官進左

副都御史

上言自大兵大疫加派頻仍小民之元氣  
傷遼左黔蜀喪師失律封疆之元氣傷縉

紳構黨彼此相傾逆閹秉之誅鋤善類士大夫之元  
氣傷譬如重病初起百脈未調風邪易入急當培養  
而陛下事事勵精臨軒面質或問之而未必盡知事  
下六曹或呼之而未必立應致干聖怒數取譴訶竊  
以為過矣今一切民生國計吏治邊防宜取祖宗成  
法委任責成嚴為之程寬為之地圖之以漸鎮之以  
靜何慮不臻  
太平哉報聞  
關中寇熾總督缺人乃拜鶴兵部尚書

險而在英斷之不足揚鶴乃托培養元氣為名特以事事勵精為太過寔為謬妄是不過懼大權在上不能逞所欲為遂不顧其詞之害理果如所請依成法而委任責成則必至高拱無為而後已視神黨復轍又何以異子

總督軍務討賊先是王大梁由畧陽逼漢中餘賊犯

洛川淳化等十餘州縣固原逃兵周大旺等掠涇陽

富平及鶴至商洛道參政劉應遇已先擊斬王二于

白水又追斬大梁于漢南

餘衆逃入山中殲之幾盡

督糧道參議

洪承疇

泉州南安人

亦擊破王左掛

幾擒之會雷雨遁去

副將賀虎

臣

保定人

捕斬周大旺等賊渠多就誅滅鶴不能撫綏

于是繼起者益衆延安榆林間隨處皆賊

故事總督大臣率用

邊撫知兵者鶴素不膺軍旅之任廢堂遽用之備禦方畧莫知為計後遂一意主撫卒以此敗

夏五月乙酉朔日食

帝以日食失驗欲罪臺官

時大統歷推食三分二十  
四抄回回歷推食五分五

十二抄徐光啓依西法預推順天府食二分有奇應  
天食六分有奇瓊州食既大寧以北不食至期光啓  
法駭大統回回歷皆疎回回歷出西域  
洪武中制科隸欽天監與大統法參用 禮部尚書

徐光啓言臺官測候本郭守敬法元時嘗當食不食

無怪今日之失宜及時修治參用西法

光啓以歲差  
環轉歲實參

差天有緯度地有經度列宿有本行月五星有本輪  
日月有真會視會皆古所未聞惟西法有之宜取其  
歷法參互考訂與  
大統法會同歸一 從之詔西洋人龍華民推步光啓

為監督

華民卒更微湯若望代之

西法之行自此始

西洋新法其初大約與回

回歷相同周天三百六十度度六十分分六十秒一日十二時時八刻刻十五分有閏日無閏月迨入中國又通融中法始復置閏月之類窮推詳測益加精密于是授時大統之說漸融

六月袁崇煥殺總兵官毛文龍于雙島

在今奉天府寧海縣西南海中

崇煥素弗善文龍大學士錢龍錫以崇煥召對時有

五年復遼語因造寓詢方畧崇煥曰恢復當自東江

始文龍可用則用之不可用則處之易易耳比崇煥

莅鎮文龍來謁接以賓禮文龍不讓崇煥益不悅遂

決意誅之至是以閱兵為名泛海抵雙島文龍來會  
崇煥與相燕飲每至夜分文龍不覺也崇煥議更營  
制設監司文龍怫然崇煥以歸鄉動之文龍曰向有  
此意但惟我知東事東事畢朝鮮衰弱可襲而有也  
崇煥滋不懌遂以六月五日邀文龍觀將士射先設  
幄山上令參將謝尚政等伏甲士幄外文龍至其部  
卒不得上崇煥曰子詰朝行公當海外重寄受子一

拜拜畢登山因詰文龍違令數事文龍抗辨崇煥厲

袁宗煥雖稍有  
才畧而粗率自  
用前此平臺召  
對已為大言不  
慚至毛文龍雖  
慄慄不馴初未  
顯然跋扈崇煥  
即欲加裁制要  
自有控馭之方  
縱置在當諒亦

聲叱之命去冠帶繫縛文龍猶倔强崇煥數以十二

罪當斬數罪文龍不能言但叩頭乞免崇煥召諭其

從官曰文龍罪狀當斬否皆惶怖唯唯中有稱文龍

數年勞苦者崇煥叱退之乃頓首請旨出尚方劔斬

文龍于帳前然後出諭其部卒曰誅止文龍餘無罪

皆不敢動分其兵為四協以文龍子承祚及副將陳

繼盛等領之遂還具狀以上帝驟聞意殊駭既念文

龍已死方任崇煥乃優旨褒答崇煥又上言東江不



應請命于上乃以禮節微嫌輒行誘殺其專擅之罪較張浚之殺曲端為更甚莊烈既心駭其事非但不加責備轉用優旨報聞實乖馭將之體即因邊事委任方切亦何至廢法濫恩若此且崇煥于東江重鎮不復議置帥臣致島衆益孤劉興治遂據

能更置帥即以副將繼盛攝之于計便又慮部下為

變請增餉銀至十八萬帝皆報可自文龍專閩海外

前後章奏或多虛張失實部下健兒勁卒不下三萬

餘崇煥恐其跋扈難制故必欲殺之然東江屹然巨

鎮自文龍死勢日衰弱且島弁失主帥心漸搖益不

可用其後致有叛去者

明年參將劉興治殺陳繼盛等十一人以叛

秋八月總督雲貴川湖廣西軍務朱燮元平水西蠻

先是王三善遇害貴州官軍屢為安邦彥所敗廷議

以川師不協助宜令一人統之

時蔡復一為貴州總督但轄雲貴湖廣而

以滋亂而慮部下為變即請增給餉銀雖後此

魏呈潤論奏終不能除虛糜之

弊崇煥之措置

平方大畧可知

莊烈忠為報可

而不復加等度

其優柔自慢更

可概見矣

不及四川復一嘗遣總理魯欽操縱金賊巢壑山開

道攀藤穿竇而入斬首千餘級窮搜不得邦彥而還

復一以鄰境不協討致賊未滅請赦四川出兵為倚

角詔可之已而欽為賊所乘兵潰復一自劾遂罷去

蔡復一字敬夫同安人魯欽長清人乃晉燮元兵部尚書總督五省

軍駐遵義

事在天啟五年

明年燮元賂賊黨殺奢寅

寅凶淫日甚有

阿引者受燮元

金乘寅醉殺之

崇明年老無能為邦彥亦乞撫燮元

聞于朝許之未幾燮元以父喪去賊復熾帝元年起

燮元故官兼撫貴州至是燮元徵雲南兵下烏撒四

川兵出永寧下畢節而自率大兵駐陸廣逼大方貴

州總兵許成名由永寧復赤水

明衛在大定府畢節縣西與四川敘永廳

接界以赤水

河名今廢 邦彥與崇明合衆十餘萬來攻變元令

成名佯退誘賊而遣兵三路搗其巢四川總兵侯良

柱 字朝石永寧衛人

副使劉可訓

澧州人

遇賊于永寧與成名

合擊大破之斬崇明邦彥俘數千人積年巨寇始盡

自崇明邦彥相繼作亂雲貴諸苗出沒為患副使朱家民與許成名等討平盤江以外諸蠻相度要害築城置戍廬井畢滿道途晏然又以盤江居雲貴交兩崖空立水深無底廣三十餘丈乃仿濶滄橋制置鐵

索鐵柱橫木為板橋建度樓築月城以護之遂為永利  
朱家民字同人曲靖人盤江註見前盤江橋在南籠府安南縣  
東亦曰鐵索橋

冬十一月我

大清兵下遵化

我

太宗文皇帝親督大軍入龍井關以蒙古喀爾沁台吉布爾

噶圖曾受賞入邊用為嚮導遂克洪山口

在遵化州北少東有

關別將克大安口

在遵化州西北亦有關城

會于遵化山海關總

兵官趙率教入援戰死全軍覆沒

率教馳抵三屯營總兵朱國彥不令

入逐戰死已城將破國彥冠帶西向稽首與妻張氏並投繯死三屯營在遵化州東今設副將駐守

巡撫王元雅

太原人

及保定推官李獻明

時獻明以察核官庫在城

或曰此邑非君所轄去無罪獻明正色曰莫非王土安敢見危避難獻明字思皇壽光人

永平

推官何天球

廣東人理遵化軍餉

遵化知縣徐澤

字克元襄陽人

前任

知縣武起潛

字用潛進賢人

等憑城拒守城破皆死之

教諭曲毓

齡中軍彭文炳守備徐聯芳並死焉

太宗文皇帝嘉元雅忠命賜棺殮閱日燕京始得報帝召見

廷臣于平臺諮方畧侍郎周延儒言本兵備禦疎忽

調度乖張檢討項煜

秀水人

繼之且曰世宗斬一丁汝

夔將士震悚疆敵宵遁帝領之遂下尚書王洽

臨邑人

于獄

洽雅負時望而應變非所長帝方惡廷臣玩愒故于洽不少貸未幾竟瘐死

以成基命為禮部尚書兼東閣大學士預機務召孫承宗復為兵部尚書兼中極殿大學士視師通州

基命請速召還故輔承宗任以兵事帝然之乃即命基命入閣而立召承宗至入對具陳方畧帝稱善曰

卿且為朕保護京師承宗出漏下二十刻矣即周閱  
都城五鼓而畢復出閱重城明日夜半忽傳旨守通  
州時烽火徧郊承宗從二十七騎疾馳抵通州門者  
幾不納既入城與保定巡撫解經傳韓城人御史方大  
任桐城人總兵官楊國棟登陴固守而以間復馬蘭在  
化州西北有闕城今為馬蘭鎮設總兵官三屯二城

總兵官滿桂督師袁崇煥先後入援

時

大清兵越薊州而西徇三河擊走宣大援兵遂下順義

我

太宗文皇帝命傳諭各城

諭曰爾國庇業赫而戕害我大恨有七我知終不相容告

天興師

天直我國賜我河東地我

太祖皇帝猶願和好爾國不從  
天又賜我河西地我復累次願和而爾主頻加欺凌故今日

興師而來順者撫逆者誅天運循環得  
天者興人豈能為非我恃強逞兵也 因進軍薄京

城營於城北土城關之東總兵官滿桂入援以五千

騎先至屯德勝門外



大兵至桂進戰城上發大礮佐之誤傷桂軍桂亦負傷  
帝遣中官勞以羊酒令入休甕城崇煥聞警即帥祖  
大壽何可綱等入衛所過諸城皆留兵以守既至京  
師帝甚喜命盡統諸道援軍與桂大壽俱召見平臺  
慰勞備至崇煥請入城休兵不許請屯兵外城如滿  
桂例亦不許

詔天下鎮巡官勤王

于是宣大總督及宣府保定河南山東山西各巡撫

奏帥師入衛詔應天鳳陽陝西鄖陽浙江巡撫俱勤

王

己而山西援兵潰于良鄉逮巡撫耿如杞總兵官張鴻功下獄

十二月下督師袁崇煥于獄總兵官祖大壽擁衆奔出

關

初崇煥嘗建議請和欲籍此緩師以修理故疆我

大清方有事朝鮮亦欲假是以阻其兵因得一意東討

乃遣使以書相往來已而崇煥奉旨戒諭言路亦以

為非計事尋止

後崇煥復以書詢錢龍錫龍錫亦沮之

及

大清兵深入所破隘口皆薊遼總督劉策

字範董武定人所轄

所轄

崇煥千里赴援自謂有功無罪然都人驟遭兵怨謗紛起謂崇煥擁兵坐視朝士因前通和議誣其召兵脅和將為城下之盟帝頗聞之不能無惑會崇煥營沙窩門外伏兵隘口我

大軍分道夾擊盡殲之崇煥復移營城東南隅樹立柵木

大軍列陣逼營不戰而還會我

大清設間令所獲宦官知之

時大軍先獲明宦官二人令副將高鴻中等守之

及是鴻中等承

太宗文皇帝密計于二宦官前作耳語于今日撤兵乃

上計也項見

上單騎向敵敵有二人來見語良久乃去意哀巡撫有密約

事可立就矣時楊太監者佯卧

竊聽悉誌其言遂陰縱使去其人奔告于帝帝遂

信之不疑召見崇煥及大壽于平臺詰崇煥以殺毛

文龍故且責其援兵逗遛縛付詔獄成基命叩頭請

慎重者再帝曰慎重即因循何益基命復叩頭曰兵

臨城下非他時比帝不省大壽在旁股慄懼并誅出

即與何可綱擁衆東走毀山海關去遠近大震大壽

先嘗坐事當死賴崇煥救免基命言於帝就獄中取

崇煥手書招之督師孫承宗亦遣馬世龍追撫

世龍先以

罪繫獄時已釋  
出立功自効

密令上章自列且立功贖督師罪大

壽如其言帝優旨答之命承宗移鎮關門大壽歛兵

待命

可綱亦歸

我

大清兵薄永定門武經畧滿桂及總兵官孫祖壽

字必之  
昌平人

俱戰歿

我

大清兵既薄京城諸貝勒大臣等咸請進攻

太宗文皇帝不許兩遣使齎書議和遂自德勝門移營南苑

已而分兵下固安克良鄉知縣党還醇

字于貞三原人

死之

教諭安上違訓導李廷表典史史之棟驛丞楊其禮皆死焉

回軍至盧溝橋副總

兵申甫結車營以拒

大清兵繞出其後盡殲之

申甫者僧也好談言私製戰車火器庶吉士金聲薦之帝

立召見取其車入覽即擢副總兵令募新軍改營御史監之甫倉卒召募皆市井遊手軍裝戎器又不時給及戰無車者皆惶懼不能轉殲致殆

盡甫亦墮亡

金聲字正希休寧人

遂南薄永定

門時以袁崇煥下獄特設文武兩經畧以尚書梁廷

棟

鄢陵人

及滿桂為之屯西直安定二門帝趣桂出師

桂言衆寡勢殊未可輕戰中使趣之急不得已乃督

孫祖壽等移營南城外二里許列柵以待明日昧爽

大清以精騎四面感之桂及祖壽等戰不支遂俱歿京

師大震

時帝不視朝傳旨辦布囊八百中官跪獻馬騾又令百官進馬順天府尹劉宗周曰是必

錢龍錫阻抑邪  
黨其立身尚有  
可補至袁崇煥  
擅殺岳帥豈關  
龍錫主謀且當  
時尚未誅擅殺  
之人顧事後輒  
因遇寓一言坐局  
外者以發蹤指  
示豈為平允奸  
人借端軒擊後  
例往往如刑莊

有以遷主動上者乃疏言國勢疆弱視人心安危乞  
延見百僚諭以固守外無他計俯伏待報自晨乞暮  
中官傳旨乃退 劉  
宗周字起東山陰人

### 錢龍錫罷

御史高捷

寧晉人

史莖

清苑人

本闖黨王永光引用之頗

為龍錫所扼兩人因是大恨方袁崇煥之殺毛文龍也  
報疏有輔臣龍錫為此一事低徊過臣寓語而崇煥  
欲成和議又嘗以書商于龍錫及是崇煥已下獄捷  
莖遂上言以通款殺將皆龍錫發蹤指示宜與崇煥



始猶戒勿苛  
迨再疏力攻  
不免意移色  
反還未久遽  
旋加幾至沉  
西市前此能  
所之獄楊左  
坐以修毒頭  
莊烈豈無聞  
何羣小效尤  
織竟不一加  
祭耶

並罪帝以龍錫忠慎戒無過求龍錫抗章申辨捷莖  
再疏力攻詞益危切帝意頗動龍錫再辨引疾乃即  
放歸時兵事方棘未暇竟也

以周延儒何如寵錢象坤

字宏載  
會稽人

並為禮部尚書兼東

閣大學士預機務

延儒性機警善伺意指以會推不預與溫體仁比毀為  
言者所劾帝不聽特命入閣時都人傑黠者請以私  
財聚眾助官軍如寵力言其叵測會帝得偵事者報

與如寵言合由是受知象坤奉命守城初寒不懈帝  
覘知之遂並命入閣

庚午三年春正月韓爌罷

中書舍人加尚寶卿原抱竒

故由翰  
資進

以爌為袁崇煥

座主遂劾爌主和誤國宜與錢龍錫並罷帝重去爌

貶抱竒秩無何庶子丁進

上虞人

以遷擢愆期怨爌亦

劾之而工部主事李逢申

上海人

劾疏復繼上爌三疏

引疾歸

爌先後作相老成慎重引正人抑邪黨天下  
稱其賢初熊廷弼既死傳首九邊屍不得歸

葬後其子詣闕疏請燼言于帝曰廷弼之死由逆閹欲殺楊連左光斗誣以行賄因盡殺連等復懸坐廷弼賊銀刑及妻孥此冤之甚者帝乃許收葬

兵部侍郎劉之綸

字元誠宜賓人

帥兵至遵化敗歿

之綸以庶吉士上書陳方畧帝壯之會金聲薦其知兵帝即召見奏對稱旨超擢兵部侍郎協理京營戎政之綸未受任時已貸數百金製木為西洋大小礮又製獨輪火車偏廂車獸車皆輕捷利用而所請弓矢器甲主者不以時應所招死士又不得衣裝賞犒

費之綸以為言且請精兵一萬為進取計帝亦不能  
盡從時滿桂方戰歿朝廷大震之綸冒風雪誓師前  
進越通州而東

大清兵亦已由通州東渡克香河進拔永平

副使鄭國昌自縊死

知府張鳳奇推官盧成功教諭趙允殖副總兵焦延慶指揮張國翰守備程應琦皆死而鄉官廖汝欽及武舉唐之俊等死者復數十人

鄭國昌邠州人張鳳奇陽曲人

援兵皆觀望獨之

綸奮前約總兵官馬世龍吳自勉趨永平牽制而親  
率所部直抵遵化距城八里屯娘娘廟山世龍等違約

大清以三萬騎迎戰兵交之綸發火礮頗有所擊傷再發則礮炸軍亂左右請結陣徐退之綸慨然曰吾受天子厚恩誓捐軀以報戰不捷死耳敢言退者斬乃再戰自辰至酉士殊死力鬪矢盡短兵接之綸知不可為大呼曰死死負天子恩解佩印付家人曰持此歸報朝廷俄身被兩矢遂死全軍盡歿世龍等在薊州竟擁兵不救

二月立子慈娘為皇太子

三月李標罷

標在閣稍久頗能隨事匡益然時方爭門戶帝亦深

疑朝臣有黨遂連疏乞休去

家居五年卒贈少傅謚文節

夏五月我

大清兵東歸

先是我

大清兵既取遵化永平復拔遷安灤州

知州楊連死之

皆留兵

守之遂分兵向山海關守將官惟賢力戰乃還攻撫

寧昌黎皆不下當是時京師道梗孫承宗祖大壽在

東馬世龍及四方援軍在西承宗募死士沿海達京

師始知闕城尚無恙承宗遣將戍開平

營名在深州西南與豐潤

縣接界明永樂初移開平衛于此

復建昌

營名今改路在遷安縣東北有城

聲援方

接我

大清復遺書議和遂旋師取道冷口

關名在遷安縣東北

而歸承

宗始復四城

先取樂州尋復遷安遂入永平復遵化

六月流賊陷府谷

明代怯于用兵  
母視招撫為長  
不正德問馬中  
錫桑園之事前  
墓不遠至流賊  
四起伏莽漸多  
楊鶴受命勅除  
不能迅加剪滅  
顧一味主撫事  
皆諱匿不言已  
里負委任迨賊  
衆訛稱降頃既  
不密虛寬之情  
入漫無制馭之  
法但于城樓設  
坐立誓山呼事

先是陝西五鎮兵入援延綏兵中道逃歸甘肅兵譁  
而懼誅皆合于賊巡撫張夢鯨憂憤死詔以洪承疇  
代之起前總兵官杜文煥督延綏固原兵便宜討賊  
時王左掛等方攻宜川為官軍所感文煥檄諭之左  
掛及其黨王子順苗美等皆請降獨王嘉允不受撫  
其別賊從神木渡河入山西陷蒲縣以下注  
俱見前分道東  
犯趙城洪洞汾西及霍西掠石樓永和吉陽及是嘉  
允龍衣破黃甫川清水木瓜三堡遂陷府谷據其城總



兒戲使在廷  
視官軍以致  
潰日深寢成  
患其後陳奇  
熊文燦等復  
其謀賊勢燎  
海內遂無寧  
雞路苟安而  
決勝當時積  
相沿迷而不  
而鶴窠縱延  
尤也

督楊鶴方主撫匿不奏遣官四出招賊于是王虎小

紅狼一丈青掠地虎混江龍等並就撫給免死牌安

置延綏河曲間雖不焚殺而淫掠如故又有神一元

不沾泥可天飛郝臨菴紅軍友點燈子李老柴混天

猴本名張應金獨行狼諸賊所在蠶起官軍東西奔擊旋

撲旋熾終莫能盡而延安賊張獻忠膚施縣柳樹澗人嘗從軍隸延

綏總兵王威麾下犯法當斬他將陳洪範奇其狀貌請釋之已乃逃去亦聚衆據十八

寨稱八大王已而降賊王左掛謀以綏德叛承疇誅

之尋又與文煥擊破獻忠于清澗獻忠遁去

以禮部尚書溫體仁吳宗達

武進人中  
行從子

並兼東閣大學

士預機務

體仁以訐錢謙益為時論所惡多發其陰事

或言體  
仁嘗通

賂崔呈秀杭州建逆詞體仁作詩贈魏  
忠賢又或言體仁娶娼受金奪人產

帝愈信體仁

無黨周延儒復援之遂與宗達並入閣

秋八月礫前督師尚書袁崇煥逮前文淵閣大學士錢

龍錫下獄尋遣戍

史莖疏言龍錫主張崇煥賣國欺君秦檜莫過其出  
都時以崇煥所畀重賄轉寄姻家巧為營脫帝怒勅  
刑官五日內具獄讞上以斬帥為崇煥擅殺議和則  
龍錫未許帝召諭廷臣于平臺置崇煥極刑

籍其家無餘貲

天下  
究之

逮龍錫下獄令廷臣議罪時羣小麗名逆案者

方日為翻案計莖等以龍錫故附東林欲借崇煥以  
及龍錫因龍錫以及諸異己者指崇煥為逆首龍錫  
等為逆黨更立一逆案與前案偶謀既定溫體仁王

永光主之欲發自兵部尚書梁廷棟憚帝英明不敢任而止乃議龍錫大辟決不待時且用夏言故事設厰西市以待帝以龍錫無逆謀令長繫中允黃道周

字切平漳浦人

復上疏申救

道周忤旨貶秩調外而帝頗感動

久之帝意亦

寢解乃減死戍定海衛

冬十二月增田賦

民窮起于官貪廷棟所言不為無見然未聞懲官貪而先加派氏之顛顛轉深所為惓然者安

兵部尚書梁廷棟以兵食不足疏言民窮之故惟在官貪使貪風一息即再派民亦惓然帝命戶部協議

蓋明季耗敵  
由自神宗殲  
征求日殷月  
時閏數朝物  
更無留餘之  
及莊烈時大  
大疫元氣已  
盡無遺入軍  
日增轉餉日  
雖藉口醫瘡  
無可割之肉  
亟危呈割之  
未必有濟况  
此不能用于

尚書畢自嚴請敵加三釐于是增百六十五萬有奇

合舊所增凡六百八十餘萬海內愁怨明年給事中

魏呈潤

字中風  
龍溪人

疏言驛站所裁未足充餉十一而郵

傳益困勢必再編之于民山海關中外兵舊額十八

萬今只十萬八千合薊門援兵非溢原額而餉乃日

增不可不稽撫按諸臣捐貲助餉大率索之于民不

可不禁帝不能用

辛四年春正月延綏饑遣御史吳姓

字鹿友  
興化人賑之

秦游饑至是大祲

山西以防河閉糶斗米銀六錢米脂清潤延長綏德之民流亡從賊

者十之七

邑幾空

帝特發帑金十萬命姓往賑且撫因荒從

賊者姓用西安推官吏可法

字憲之大興人

如詔書從事人

便之

三月賊神一魁等請降楊鶴受之一魁尋叛

先是神一元陷保安副總兵張應昌擊敗之一元死

第一魁領其衆圍慶陽陷合水

唐縣今屬慶陽府

鶴聞移駐

寧州一魁求撫別賊金翅鵬過天星獨頭虎上天龍

等亦先後降鶴設御座于城樓賊跪拜呼萬歲因宣  
聖諭令設誓或歸伍或歸農賊佯許之立赦其罪鶴  
以一魁最強致其壻帳中與同卧起一魁果至數以  
十罪一魁伏謝即宣詔赦之處其衆于寧塞鶴以賊  
黨茹成名桀驚令一魁所善劉金誘誅之其黨懼復  
挾一魁以叛而別賊李老柴田近菴等攻陷中部上  
天龍獨行狼等復掠廊州勢大熾

一魁後為張應昌部將所獲誅死

夏四月旱

金史卷一百十四  
卷一百十四  
敕羣臣修省

六月副總兵曹文詔

大同人

敗賊于河曲

自秦寇初起延綏以北為逃軍為邊盜延綏以南為土寇為饑民邊盜則王嘉允土寇則王左掛為羣賊

魁已而左掛伏誅嘉允復敗

嘉允自黃甫川勾西人入犯洪承疇杜文煥擊

破竄而入晉

山西自河曲至蒲津千五百里與秦中接壤河身最狹賊渡河往來倏忽無定

久據河曲文詔絕其餉道困之嘉允遁去已復自岳陽突犯澤潞為左右所殺其黨共推王自用號紫金



梁者為首自用結羣賊老獍獍曹操八金剛掃地王  
射塌天閻正虎滿天星破甲錐邢紅狼蝎子塊混世  
王等及高迎祥張獻忠皆聚山西而上天龍過天星  
亦來會共三十六營衆二十餘萬米脂人李自成

世居

李繼善寨幼牧羊長充驛夫善騎射關狼無  
賴數犯法知縣晏子賓將置諸死脫去為僧

迎祥甥

也偕兄子過往依之號闖將與獻忠等合

錢象坤罷

象坤溫體仁門生也體仁入遂讓而處其下然無所

附和及是御史水佳允

鄞縣人

劾兵部尚書梁廷棟廷

棟不待旨即奏辨廷棟故出象坤門佳允疑象坤洩  
之語侵象坤周廷儒惡廷棟並惡象坤象坤遂引疾  
歸廷棟落職

秋八月我

大清兵圍大凌城

遼東巡撫邱禾嘉

貴州新  
漆衛人

議築廣寧義州右屯三城

孫承宗謂廣寧道遠當先據右屯築城大凌河以漸

而進遂以七月興工築甫竣我

大清兵已抵城下掘濠樹柵四面合圍別遣一軍截錦

州大道城外堠臺皆下城中兵出悉敗還禾嘉聞之

與總兵官吳襄

遼東中後所人

宋偉合軍赴援敗還復夜渡

小凌河次長山

在錦州府錦縣東南峯蠻綿亘四山錯列因名

連戰大潰監

軍道張春

字泰字同州人

及副將祖大樂等被執諸將張吉

甫等戰歿總兵官祖大壽堅守不敢出城援自此絕

至冬大凌糧盡食人馬

大清屢移書招之大壽許諾副將何可綱不從大壽遂  
殺可綱與副將張存仁等降于我

大清大壽言妻子在錦州請歸設計誘降守者遂縱歸

大壽入錦州未得間而禾嘉知其納款狀具奏聞于  
朝帝于大壽欲羈縻之弗究也張春見執諭降不屈  
久之乃死

何如寵罷

如寵官禮部時貧宗婚嫁格于有司者千餘人用如  
寵言獲婚嫁者過千帝欲族袁崇煥以如寵言得免

及入閣為周延儒溫體仁所扼連疏乞罷歸久之卒  
九月復遣中官王應朝等監視諸邊軍餉張彝憲總理  
戶工二部

帝初盡撤鎮守中官委任大臣既見廷臣競門戶不  
足倚乃復遣王應朝鄧希詔等監視關寧宣大山西  
軍馬以彝憲有心計令鈎校戶工二部如涂文輔故

事

文輔魏忠賢黨天啟中總督大倉  
節慎二庫名其署曰戶工總部

吏部尚書閔洪

學

烏城人  
珪曾孫

率廷臣力爭帝曰諸臣若殫心為國朕亦何

籍內臣衆不能對然諸監率多侵尅軍貲臨陣先走  
戎務益壞

下楊鶴獄遣戍以洪承疇總督三邊軍務

御史謝三賓鄧縣人及巡按御史吳姓劾鶴主撫誤國

逮下獄戍袁州以承疇代

冬十月辛丑朔日食

十二月孫承宗罷

長山之敗言者論未嘉及承宗築城起釁承宗遂引

疾歸

禾嘉先已胡南京太僕卿送還京引疾歸

閏月登州遊擊孔有德等反

有德與耿仲明李九成皆毛文龍部曲文龍死走入

登州登萊巡撫孫元化

字初陽嘉定縣人

官遼久

孫承宗表崇煥俱辟

為贊畫以前兵備推巡撫

素言遼人可用乃以有德仲明為遊擊

九成亦為偏裨大凌圍急元化遣有德等赴援抵吳

橋天大雨雪衆無所得食一卒與諸生角有德管之

衆大譁九成先賫銀市馬塞上用盡無以還適至聞

亂兵鼓譟乃法  
所必誅即其張  
中運趨亦因本  
無東窟可恃余  
大成孫元化苟  
能出兵夾擊自  
可指顧成擒乃  
克任于招撫之

衆怨遂與其子應元帥部卒劫有德有德從之還兵

大掠陷陵縣臨邑商河殘齊東圍德平既而舍去陷

青城

元縣今屬武定府

新城

亦元縣今屬濟南府

而新城受禍尤酷

知縣

秦三輔訓導王協中禦之並死初新城邑紳王象春  
有莊在吳橋有德屯兵其地卒或攫雞犬以食王氏  
子怒訴之有德有德答卒以徇遂以激變及賊至  
新城以夢由王氏焚殺甚慘秦三輔三原人山

東巡撫余大成

江寧人

聞變遣兵往禦連敗乃移兵追

賊而元化軍亦至與大成皆力主撫檄賊所過郡縣

無邀擊于是賊佯許元化降遂抵登州元化遣將張



謀撤所過勿行  
邀截使其從容  
直抵登州軍城  
遠隔及劉宇烈  
督師進討復以  
檄議為賊所忌  
致萊郡旋被攻  
圍竟不敢加遺  
一天比元化等  
相繼遠泊朱大  
典一意進兵不  
數月間悉臻蕩  
定可知叛卒揭  
竿倡亂本易剪  
除其得以拒守  
經年實由於將

燾率遼兵駐城外總兵官張可大

字觀甫世襲南  
京羽林衛指揮發

南兵拒賊戰方勝燾遽退可大兵遂敗燾兵半降賊

遣歸為內應士民爭請弗容入元化不從中軍耿仲

明都司陳光福等夕舉火導賊自東門入城遂陷

事在

明年元化自刎不死與同城各官俱執惟可大死之

正月殺其妾陳氏有德乃推九成為主已次之仲明又次

自縊于署

之用巡撫闕防檄州縣兵餉而令元化移書大成求

撫大成聞于朝為言官所劾帝革大成元化職候勘

兵者之遲疑不  
進勤撫成效即  
此了然彼欲懸  
心示以招賊者  
真不啻如夢喚  
矣

元化尋為賊縱航海歸與大成俱下獄大成論戍元  
化棄市元化故與徐光啟善光啟與周延儒圖救之  
卒不  
得

壬申五年春正月延綏賊陷宜君鄜州

先是降賊夜襲甘泉河西道張允登

漢川人

遇害

允登與知

縣郭永固嬰城拒  
守城陷俱死之

及是混天猴偽為米商至宜君知

縣不知聽之入城遂陷尋復陷鄜州兵備僉事郭應

響死之時曹文詔方于稷山擊斬點燈子

即趙四兒名勝往來

秦晉沿河州縣進犯沁水之寶莊莊有城故殉難副  
使張銓里居也時銓子道濬道澤皆官京師衆將棄

去銓妻霍氏曰避賊而出家不保出而遇賊身不保  
等死死于家不愈死于野乎躬率僮僕共守殺賊甚  
衆賊不能克而退冀北道王肇生表曰夫人  
城點燈子尋為文詔所敗遁去被獲伏誅 師還擢

臨洮總兵官乃與巡撫練國事

字君豫永城人

總兵官楊嘉

謨等分道擊賊

混天猴尋為守備馬科部卒所斬

夏五月以禮部尚書鄭以偉徐光啟並兼東閣大學士

預機務

以偉讀書過目不忘而不能票擬章疏中有何況二  
字誤以為人名也擬旨提問帝駭改始悟自是詞臣

為帝所輕遂諭館員須歷外僚而閣臣自是不專用

翰林光啟雅負濟經才有志用世及入閣年已老周

延儒溫體仁專政不能有所建白

明年以偉光啟相繼卒御史以二人

蓋棺之日囊無餘貲請優卹以媿貪墨以偉得謚文恪光啟得謚文定

六月京師大雨水

秋七月以太監曹化淳提督京營戎政

八月總兵官曹文詔等連敗賊于平涼慶陽

先是文詔與遊擊左光先等分勦綏德宜君清澗米

脂諸賊皆大捷埽地王授首神一魁餘黨紅軍友李

都司杜三楊老柴等屯鎮原將犯平涼巡撫練國事

檄甘肅總兵楊嘉謨副將王性善扼之賊走慶陽文

詔從鄜州間道至與嘉謨性善合大戰西濠

峇名在平涼府鎮原

縣北斬千級生擒杜三楊老柴餘黨糾他賊破華亭

隋縣

今屬平涼府

攻莊浪

注見前

文詔嘉謨掩擊縱反間給其黨

殺紅軍友威敗之水落城

在平涼府莊浪縣東南金置縣于此元省

追至

靜寧州

注見前

賊奔據唐毛山

在延安府保安縣西北與慶陽府安化縣接界

遊擊曹變蛟

文詔從子

先登殄其衆至是可天飛郝臨菴

劉道江獨行狼李都司等連兵圍合水

注見前

文詔往

救賊匿精銳以千騎逆戰誘抵南原伏大起城上人  
驚疑相告曰曹將軍沒矣而文詔馳矛左右突匹馬

縈萬衆中諸軍望見夾擊賊大敗僵屍蔽野餘衆走

銅川橋

在安化縣西

大敗之越日文詔復與寧夏總兵賀

虎臣固原總兵楊騏破賊于甘泉之虎兕四會總督  
洪承疇師次平涼擊斬可天飛李都司降白廣恩餘

賊分竄者文詔追感之耀州錐子山其黨殺獨行狼

郝臨菴以降承疇戮四百人餘皆散遣關中巨寇畧

盡

文詔在陝大小數十戰巡撫范復粹論奏首功第一而洪承疇抑不叙巡按御史吳姓推獎其至復

粹復為上疏兵部抑其功卒

不敘復粹登州府黃縣人

以朱大典

字廷之金華人

督軍討登萊賊

初余大成孫元化既論罪朝廷以徐從治為山東巡

撫謝璉

字君實監利人

為登萊巡撫並駐萊州

詔先命璉駐萊州從治駐

青州調兵食從治以駐青不足鎮萊人心

時賊先已

破黃縣

知縣吳世揚被執罵賊死

世揚洛陽人

陷平度

知州陳所聞拒守城破不屈死

所聞

還益兵攻萊從治璉與總兵楊御蕃

肇基分

文安人

陣固守久之外圍日急諸援兵俱屯昌邑不敢進從

治時以間出兵掩擊頗有斬獲而兵部尚書熊明遇

惑撫議以主事張國臣為贊畫往撫諭從治毋遽出

兵壞撫局從治力言不可三上疏于朝語極切至朝

議以兩撫臣並困圍中乃議設總督以侍郎劉宇烈

綿竹

人任之統馬步軍二萬五千勢甚盛而宇烈素無



籌畧日遣使講撫賊亦以撫愚之已而賊用元化所

製西洋大礮攻城從治中礮死萊城益危越兩月璉

復為賊所誘出城被執

時萊城已圍六月賊偽約降期請文武官出城開讀即解

圍去璉不得已與知府朱萬年同出獨御蕃不往賊見璉佯叩頭涕泣遽擁以去即攻城令萬年呼降萬年屬聲曰吾死矣汝等宜固守且呼御蕃急以大礮擊賊萬年遂遇害御蕃連發礮傷賊頗多賊稍退

朱萬年黎平人

于是舉朝痛憤詔逮宇烈下獄罷尚書明遇

遂絕撫議罷總督及登萊巡撫不設專任大典督主

客兵數萬及關外勁旅四千八百餘人合勦之

總兵金國

奇副將靳國臣參將祖寬及前總兵吳襄子三桂皆屬焉

以中官高起潛監護軍

餉抵德州副將年文綬馳救平度殺賊魁陳有時至

昌邑靳國臣祖寬為前鋒有德逆戰于沙河

有二一在黃縣

一在即墨下流俱入海

寬殊死鬪國臣繼之賊大敗諸軍乘勝

追至城下賊夜半東遁萊州圍解守者疑賊誘以礮拒起潛遣中使入諭闔城相慶越日國奇等進兵黃縣斬賊首萬三千俘八百有奇逃散及陸海死者無算賊竄歸登州官軍築長圍守之

九月流賊連陷山西州縣

先是賊將高迎祥羅汝才

即曹

張獻忠等分道四出

連陷大寧隰州澤州壽陽諸州縣

與下注  
並見前

全晉震動

部議令宣大總督張宗衡

臨清人

駐平陽巡撫許鼎臣

武進

人駐汾州分地守禦已而李畢

字侍平  
榆林人

賀人龍

米脂人

艾萬年

米脂人

將關中兵至鼎臣檄以自從宗衡怒其

不從已檄之還三將莫之適從賊乘間入據磨磬山

一名連枝山在

汾州府臨縣東

分其衆為三間正虎據交城窺太原

邢紅狼上天龍據吳城

在汾州府孝義縣西南戰國時魏吳者為西河守築此以

拒秦因名窺汾城紫金梁張獻忠突沁州武鄉陷遼州

癸酉六年春正月命曹文詔節制山陝諸將討賊

關中賊稍盡悉走入山西御史張宸極言文詔威名

夙著今秦賊滅具盡宜勅令入晉協勦帝從之遂有

是命文詔東渡河抵霍州敗賊汾河孟縣追及于壽

陽巡撫許鼎臣遣謀士張宰先大軍嘗賊賊驚潰文

詔追擊之斬混世王餘黨為遊擊猛如虎

本塞外降人家榆林

逐走遇文詔兵于方山

在壽陽縣東北壁立千仞頂方一里有池周百步

復

敗五臺孟定襄壽陽賊盡平鼎臣令文詔軍平定備

太原東張應昌軍汾州備大原西文詔連敗賊太谷

范村榆社太原賊幾盡

已而文詔復破賊澤州又襲潤城斬賊千五百有奇紫全

梁老徊徊自榆社走武鄉過天星走高澤山文詔皆擊敗之賊避其鋒多流入河北

二月流賊犯畿南河北

賊自山西分道踰太行掠濟源清化

鎮名在懷慶府河內縣東北為

豫晉襟要地

修武圍懷慶官軍擊之遁走別賊復闌入西

山大掠順德真定間大名兵備副使盧象昇

字建斗  
宜興人

力戰却之賊遂自邢臺摩天嶺

在彰德府武安縣西北與山西遼州接界

西下抵武安先是副將左良玉

字崑山  
臨清人

敗賊于涉縣

之西陂及是與賊戰武安良玉大敗河北三府所屬

縣焚劫殆遍潞王

名常汝簡  
王翊鏐子

上疏告急詔遣總兵倪

寵王樸率京營兵六千赴河南而以中官楊進朝盧

九德等監諸將軍命曹文詔自山西移師會討文詔

敗賊懷慶馘其魁滾地龍又追破老狍狍于濟源而

曹文詔勇敢無前威名夙著關中山右勦賊屢著成效即其移

帥會討靈南亦  
母戰克捷諸將

之足以當賊者

實無出其右且

方教以勉期平

賊正宜聽其衆

此建功劉令譽

乃以纖芥宿嫌

誣詞妄劾寔為

挾私忘公部議

人不推事理輕

坐輒因地按言

移之他鎮致賊

便無所畏憚出

入自如未幾而

賊使渡河馳張

諸將李卑艾萬年湯九州

石棗人

鄧圮

四川人

及良玉等

會文詔兵先後與賊戰皆勝之未幾帝敕諸將速平

賊限以三月而文詔為巡按御史劉令譽所劾調大

同總兵

初文詔在洪洞與里居御史劉令譽忤及是令譽按河南文詔與見語復相失令譽遂撫

他事劾之部議文詔怙勢而驕調之  
大同賊所憚惟文詔既去益無忌矣

### 官軍復登州山東平

登州城三面拒山一面拒海其北有水城與大城相

接開水門以通海船賊恃此可走故不下及被圍久

血甚悔亦何及  
明季重文輕武  
以致宗社邱墟  
了可恠矣

李九成出城搏戰官軍馘之于陣賊渠五已殲其二

五人者李九成孔有德耿仲明毛永祿陳

氣大沮至

有時也有時先已就戮及是九成亦死

是祖寬等奪其水門外護牆益大懼有德載子女財

帛先出海仲明以單舸繼之皆遁官軍遂入大城攻

水城不下遊擊劉良佐獻犇城策匿人永福寺中穴

城置火藥發之城崩官軍遂入賊退保蓬萊閣

在府城北

丹崖山下臨海岸宋治平中建

朱大典招之始釋甲俘千餘人自縊

及投海死甚衆有德等走旅順島帥黃龍

遼東人

邀擊



擒毛承祿陳光福等斬九成子應元惟有德中明逸  
去乃獻承祿于朝磔之有德仲明俱降于我

大清

夏六月周延儒罷

延儒為首輔溫體仁欲奪其位務為柔佞取悅于帝  
帝漸向之復曲謹以媚延儒而陰伺其隙延儒不知  
也體仁與王永光欲起逆案王之臣呂純如帝以之  
臣問延儒對曰用之臣亦可雪崔呈秀矣帝悟而止

體仁益大恨會延儒子弟家人暴邑中邑中民熟其  
廬所用巡撫孫元化復陷登州于是言路交章劾延

儒併謂其受巨盜神一魁賄帝意頗動體仁復嗾給  
事中陳贊化劾延儒昵武弁李元功招搖罔利且謂  
延儒至謂陛下為羲皇上人語悖逆帝大怒下元功

詔獄窮治延儒覲體仁為援體仁不應延儒大窘引  
疾歸體仁遂為首輔

延儒既罷廷臣惡體仁當國勸  
帝復召何如寵如寵固辭給事

中王紹傑言君子小人不並立如寵瞻顧不前體仁  
宜思自處帝為謫紹傑于外如寵卒辭不入如寵操

行恬雅與物無競後  
卒福王時追謚文端

秋七月我

大清兵取旅順總兵官黃龍死之

孔有德耿仲明怒龍邀擊必欲報之會鳴綠江有警  
龍水師往援旅順空虛有德等遂導

大清兵襲其城龍數戰皆敗火藥矢石俱盡自刎死

部將

李惟鸞項作臨樊化龍

廣鹿島

在奉天府寧海

副將

張大祿尚可義俱死焉

縣西北海中

尚可喜故與龍相犄角龍既死亦降于

大清

自是島上勢益孤久之將士多敗殺諸島雖有殘卒不能成軍朝廷亦不更置帥以登萊總兵遙領

乙之而

九月以錢士升

字柳之嘉善人

為禮部尚書兼東閣大學士預

機務

士升故出錢龍錫門下龍錫出獄周延儒詣之極言

上怒甚挽救殊艱龍錫深德延儒未幾溫體仁至龍

錫述延儒語且謝曰非公等安得生體仁佯曰上固

不甚怒也聞者直體仁而惡延儒士升以座主故因

歸心體仁體仁亦以士升鄉人遂引與共政

冬十一月以王應熊

字非熊  
巴縣人

何吾騶

廣州香  
山人

並為禮部

尚書兼東閣大學士預機務

應熊熟諳典故而性剛狠溫體仁力援之遂與吾騶

同入閣

賊渡河陷連池諸縣分掠南陽汝寧遂犯湖廣

賊盡集河北高迎祥李自成張獻忠羅汝才等俱至

左良玉湯九州扼其前京營兵感其後賊連戰皆敗

欲逸阻于河大困乃詭辭乞降監軍內臣楊進朝信之為入奏會天寒冰合賊從毛家寨徑渡河南軍無扼之者遂陷澠池伊陽盧氏巡撫元默靜海人督軍禦之賊竄盧氏山中由間道入內鄉大掠南陽汝寧直走湖廣所在告急賊始起陝西高迎祥最強李自成屬焉及渡河自成始別為一軍

甲戌七年春正月以陳奇瑜

字玉鉉保德州人

總督河南山陝川

湖軍務討流賊

初竒瑜巡撫延綏分遣諸將擒斬諸賊渠金翅鵬一

條龍等

諸頭目凡一百七十餘人

最後又克延水關

一名永寧關在延安府延

川縣

賊鑽天峭開山斧

關負絕險下臨黃河賊時其扼塞屢攻不下竒瑜潛師出

賊不意焚其

巢二賊俱載

境內劇盜盡平竒瑜威名大著至是賊

躡豫楚廷議以諸撫鎮事權不一請設大臣統之乃

進竒瑜兵部侍郎總督五省軍務專辦流賊

時又以大名道

盧象昇知兵

命撫治鄆陽

賊自鄆陽渡漢遂入四川陷夔州

賊渡漢薄穀城集六路諸賊

老狗狗過  
天星等

犯襄陽分陷

紫陽

明縣正  
德中置

平利

唐縣令與紫陽  
俱屬興安州

南入四川掠歸巴

彝陵等六州縣遂陷夔州署府事同知何承光

貴州  
鎮遠

人之死

時副使以下皆逃承光督吏民城守力竭  
無援城遂陷承光整冠帶危坐賊入殺之自

賊起陝西轉寇山西河南湖廣四川摧陷州縣數十

未有破大郡者夔州地稱天險及是失守遠近震動

賊既陷夔州又犯大寧知縣高日臨被執罵賊不屈  
賊碎其體而焚之訓導高錫及妻女巡檢陳國俊及  
妻皆遇害又陷巫山通江巡檢郭贊化陣歿指揮王  
永年田實守備郭震辰皆力戰死惟梁山以里居中



書涂原集鄉勇伏密箐間用竹畚囊石乘高擊之傳  
毒弩矢血濡縷輒斃賊多死傷遂退去 高日臨字

儼若鄙

陽人

三月丁亥朔日食

夏四月山西陝西饑

山西自去年八月不雨至于是月大饑人相食陝西  
亦大旱詔發帑賑之

六月陳竒瑜圍賊于車箱峽

峽在興安州界非華陰縣南之車箱谷也

賊偽

降竒瑜縱遣之賊復叛陷所過州縣

先是張獻忠等十三營流突漢南而別賊之入四川者亦以阻險復還鄖陽分其軍為三一往河南一趨

浙川一向商南竒瑜乃馳至均州檄陝西

練國事

鄖陽

盧象昇

河南

兀然

湖廣

唐暉歛人

四巡撫以兵逼其四面而

竒瑜偕象昇督將士由竹谿至平利之烏林關十餘

戰大破之斬三千餘級別將鄧圮等分道擊賊復連

勝擒其魁十餘人又令參將賀人龍等追至紫陽凡

八晝夜賊死者萬餘賊見官軍盛大懼獻忠奔商維

高迎祥李自成等悉遁入興安州之車箱峽峽四山  
巉立中亘四十里易入難出賊誤入其中山上居民  
下石擊或投以炬火且用石塞其口路絕無所得食  
困甚又大雨二旬弓矢盡脫馬乏芻死者過半自成  
急用其黨顧君恩謀以重寶賂竒瑜左右及諸將帥  
偽請降竒瑜意輕賊有驕色遂遽許之先後籍三萬  
六千餘人悉遣歸農每百人以一安撫官護之撥所  
過州縣具糗糧傳送賊甫出峽即大譟盡殺安撫五

十餘人屠所過七州縣略陽賊數萬亦來會關中大震

秋七月我

大清兵入上方堡至宣府京師戒嚴

我

太宗文皇帝親征察哈爾其宰桑巴圖魯噶爾瑪濟農等率衆降因旋師入邊四路並進自宣府趨應州進略大同克靈邱保安攻下城堡無數總督張宗衡總兵曹

文詔張全昌等不敢戰我

大清兵下萬全左衛始班師宗衡及全昌文詔皆坐遣  
戍以巡撫吳姓言留全昌文詔為援勦總兵討流賊  
冬十一月逮陳奇瑜下獄以洪承疇伐之

給事中顧國寶御史傅永淳交章劾奇瑜受賄縱賊  
詔錦衣官逮訊而以洪承疇代時賊已蔓延不可撲

減大學士溫體仁謂山西巡撫吳姓曰流賊癘疥疾

不足憂也

奇瑜罪當死有庇  
之者未幾請戍邊

溫體仁巧詐阻  
深貌為公直以  
要結主知及在  
閣惟日以蔽賢  
植實為事甚至  
力翻閣案變亂  
是非而于邊計  
民生皆漠然置  
之不問已為誤  
國罪首至流賊

橫行日久關帥  
覆轍相尋其原  
潰溢深雖童穉  
亦知為海齊無  
日乃體仁並未  
間有助益深謀  
轉指利危為弊  
亦置隱憂于度  
外真不復少共  
人心莊烈倘聽  
生奸尚加信倚  
崇禎十七年之  
間相更五十年  
體仁獨居位八  
年終致傾危莫  
挽亡國之君各

賊自陝西出犯河南

賊聚陝西至二十餘萬高迎祥李自成蹂鞏昌平涼

臨洮鳳翔諸府數十州縣敗賀人龍張天禮軍殺固

原道陸夢龍

賊陷隆德夢龍帥遊擊賀其勳都司石崇德禦之所將止三百餘人被圍數重

賊矢石如雨突圍不得出夢龍大呼奮擊手截數人  
與二將俱戰死時隆德令費彥方以城陷被執不屈

死

費彥方字爾

圍隴州四十餘日洪承疇檄總兵

英浙江崇德人

左光先與人龍合擊大破之會朝廷命豫楚晉蜀兵

四道入陝迎祥自成遂竄入終南山已而東出陷靈

賢其臣于禮仁  
人何青馬

寶汜水滎陽時左良玉扼新安澗池坐甲自保而賊

傳其且至乃移壁梅山

在開封府新鄭縣西北

溱水

注見前

間良

玉實不至也

賊每營數萬因糧宿飽馬一日夜馳數百里官軍饋餉不繼且馬少故多畏賊

良玉前在懷慶與督撫議不協因是生心緩追養寇督撫檄調亦不時應

亥  
八年春正月詔洪承疇出潼關討賊

賊聞承疇出關大會于滎陽老狷狷曹操革裏眼左

金王改世王射搦天橫天王混十萬過天星九條龍

順天王及高迎祥

李自成時尚與迎祥合

張獻忠共十三家七

十二營議散官軍未決李自成進曰匹夫猶奮况十

萬衆乎官兵無能為也宜分定所向利鈍聽之天皆

曰善乃議草裏眼左金王當川湖兵橫天王混十萬

當陝兵過天星扼河上綴河南兵迎祥獻忠及自成

略東方老獬九條龍往來策應陝兵銳益以射塌

天改世王所破城邑子女玉帛惟均衆如自成言始

迎祥與獻忠並起比肩而自成乃迎祥支黨及是遂

相頡頏與俱東略江北兵單弱霍邱先陷

縣丞張有俊教諭倪



可大訓導何炳若皆死

穎州繼之知州尹夢鰲

雲南太和人

通判趙

士寬

字汝良掖縣人

皆拒賊不敵投水死

夢鰲有膂力賊登城上夢鰲持大刀

殺賊數十賊至益多遂投城下烏龍潭死弟姪七人從之士寬于城陷後率衆巷戰力竭亦投烏龍潭死妻李攜三女登樓自焚僕王丹亦罵賊死致仕尚書張鶴鳴及其弟副使

鶴騰子大同一門皆死

賊執鶴鳴兄弟而倒懸鶴鳴于樹皆罵賊不絕口死

其

他官紳士庶死難者共一百三人

衛指揮李從命王廷俊千戶孫升田三

雲羅元慶田得民王之麟及中書舍人田之穎知縣劉道遠光祿寺丞李生白訓導丁嘉遇舉人白精忠郭三杰諸生劉廷傳廷石韓光祖及子定策孫日暉皆死之有檀之槐者護母柩不去與賊格鬪殺數人

被磔死 城中婦女殉節者二十七人烈女八人一時忠

烈稱獨盛城破後亦無一人向賊乞憐者賊怒遂屠之

賊陷鳳陽留守朱國相

榆林衛人

等戰死

先是南京兵部尚書呂維祺

注見前

懼賊南下請防護

鳳陽陵寢不報及是賊自壽州犯鳳陽國相帥指揮  
袁瑞徵呂承廕等以兵三千迎戰頗有斬獲俄賊數  
萬至官軍敗國相自刎死餘皆陣歿賊遂犯皇陵大

肆焚掠

知府顏容暄推官萬文英死之  
容暄漳浦人文英南昌人

漕運都御史

楊一鵬在淮安遠不及救帝聞變素服避殿逮一鵬

下獄棄市賊合樂大飲自成從獻忠求皇陵小閹善

鼓吹者獻忠不與自成怒偕迎祥西趨歸德復謀入

關獻忠獨東臨廬江

里居參政盧謙命服危坐中門  
賊至不動遂殺之舉人張受畢

尹周亦皆  
不屈死

屠巢無為潛山太湖

知縣金應元自經死  
訓導扈永寧亦死焉

宿松

夏五月吳宗達罷

宗達在閣值溫體仁專政充位而已及是乞歸

六月賊復走陝西總兵官曹文詔戰死

初洪承疇出關至信陽諸將畢會賊見河南兵盛復  
分路奔還陝西張獻忠由英霍取道麻城入陝會高  
迎祥李自成于鳳翔與官軍相遇副將艾萬年柳  
國鎮等戰歿文詔聞信急詣承疇請行承疇喜曰非  
將軍不能滅此賊顧吾兵已分無可策應者將軍行  
吾將由涇陽趨淳化為後勁文詔乃以三千人自寧

州進遇賊真寧

唐縣令屬  
慶陽府

之湫頭鎮

在縣東卽九城  
志之顯聖鎮也

從子變蛟先登斬首五百追三十里文詔率步兵繼  
之賊伏數萬騎合圍矢蝟集賊不知為文詔也有小  
卒縛急大呼曰將軍救我賊中叛卒識之甚賊曰此  
曹總兵也賊喜圍益急文詔左右跳盪手擊殺數十  
人轉鬪數里力不支拔刀自刎死遊擊平安以下死

者二十餘人賊乘勝掠地火照西安城中承疇力遮  
之涇陽三原間賊不得過

文詔忠勇冠時稱良將第  
一其死也賊中為相慶帝

聞之深為痛悼賜祭葬世廡指揮僉事  
有司建祠春秋致祭 本朝賜專謚志果

秋七月以文震孟張至發

注見前

並為禮部侍郎兼東閣

大學士預機務

震孟在講筵每因事規諫帝數逮繫大臣震孟講魯  
論君使臣以禮反覆陳說帝為出尚書喬允升侍郎  
胡世賞于獄帝嘗足加于膝適講五子之歌至為人  
上者奈何不敬以目視帝足帝即袖掩之徐為引下  
賊焚鳳陽陵寢震孟歷陳致亂之源謂當事諸臣不

能憂國奉公一統之朝強分畛域又言陛下宜行撫綏實政先收人心以遏寇盜徐議濬財之源毋徒竭澤而漁語多切中時弊至是帝將增置閣臣以翰林不習世務思用他官參之召廷臣數十人各授一疏令票擬震孟引疾不入至發所擬獨當帝特擢至發

與震孟並入閣

初至發由玉田遵化知縣行取授禮部主事累遷光祿卿精覈積弊多所

釐正遂受帝知旋陞刑部右侍郎明代自

世宗朝許讚後由外僚入閣自至發始

賊復東犯總兵官尤世威

榆林衛人

敗績

賊為洪承疇所遮獻忠將由藍田走盧氏復扼于世  
威仍入商雒山中參將徐來朝所部三千人不肯入  
山大譟賊至來朝逃一軍盡歿世威軍暴露久大疫  
與賊戰失利敗走賊遂出關分十三營東犯惟高迎

祥李自成留陝西事聞命解世威任

後宣大總督盧象昇言世威善

撫士曉軍機徒以數千客旅久戍荒山水土失調疾疫大作遂致失利今常用兵時棄之可惜乃命赴象昇軍自效

八月以盧象昇總理江北河南山東湖廣四川軍務討



流賊

賊已蔓延半天下洪承疇一人不能顧乃擢象昇總理承疇辦西北象昇辦東南尋進象昇兵部侍郎加總督山西陝西賜尚方劍

九月洪承疇破賊于渭南

象昇既加總督詔令督關外而承疇督關中時迎祥自成亦分兵迎祥畧武功扶風以西自成略富平三原以東承疇遣將追自成小捷至醴泉賊將高傑

米脂

人通于自成妻邢氏

邢氏趨武多智掌軍資每日支糧仗保輒過氏營分合符驗氏

偉操貌與之私通

懼誅挾之來降承疇復身追自成大戰渭

南臨潼自成大敗東走迎祥亦屢敗東逾華陰南原

絕嶺與自成偕出朱陽關

在陝州盧氏縣西

與獻忠合

王應熊罷

應熊為楊一鵬所取士一鵬得罪言者并劾應熊遂

引罪乞歸

冬十一月何吾騶文震孟罷

震孟與溫體仁不合給事中許譽卿以鳳陽皇陵被  
焚劾體仁誤國體仁憾甚會有劾譽卿為人營求遷  
擢者體仁擬旨斥譽卿為民吾騶震孟力爭帝責二  
人徇私撓亂並罷之

體仁收橫而中阻深所欲推薦  
陰令人發端而已承其後欲排

陷則故為寬假中上所忌激使自  
怒帝往往為之移初未嘗有迹

### 賊陷陝州攻洛陽

賊薄閩鄉左良玉祖寬禦之不克遂陷陝州攻洛陽  
良玉從巡撫陳必謙赴援獻忠走嵩縣迎祥自成走

偃師鞏縣略魯山葉縣陷光州會象昇自湖廣帥師  
至合寬等擊敗之于確山

丙子九年春正月盧象昇敗賊于滁州

是時賊勢猖獗諸將率畏懼不前象昇每慷慨灑泣  
激以忠義軍中嘗絕三日餉象昇亦水漿不入口以  
是得將士心戰輒有功時師次鳳陽諸將來會象昇  
乃上言曰賊橫而後調兵賊多而後增兵是為後局  
兵至而後議餉兵集而後請餉是為危形况請餉未

敷兵將從賊而為寇是八年來所請之兵皆賊黨所用之餉皆盜糧也又言總督總理宜有專兵專餉請調咸寧甘固之兵屬總督薊遼關寧之兵屬總理又言各直省撫臣俱有封疆重任毋得一有賊警即求援求調不應則秦越也分應之何以支持又言臺諫諸臣不問難易不顧死生專一求全責備雖有良材從何展布臣與督臣有勦法無堵法有戰法無守法其言皆切中事宜而朝廷不能盡用也會迎祥圍廬

州不能破分道陷含山和州

知州黎宏業訓導唐正諫在籍御史馬如蛟皆

死之

宏業順德人

進圍滁州象昇聞警即率總兵

如蛟字騰仲州人

祖寬遊擊羅岱軍馳抵滁城下鏖戰賊大潰追斬無

數伏屍蔽野滁水赤流數里賊乃趨鳳陽圍壽州突

頴霍蕭碭靈璧虹窺單曹總兵劉澤清

曹州人

拒河乃

掠考城儀封而西其犯亳者折入歸德永寧總兵官

祖大樂邀擊之賊乃北向開封陳永福敗之朱仙鎮

賊遂走登封與他賊合分趨裕州南陽象昇合寬大

樂岱兵大戰七頂山

亦曰七峯山  
在裕州北

殲自成精騎殆盡

以前禮部侍郎林鈇原官兼東閣大學士預機務

初鈇以忤魏忠賢去忠賢誅起官至禮部侍郎謝病  
歸至是與劉宗周同召見帝問人才兵食及流寇狀  
宗周言陛下求治太急用法太嚴布令太煩進退天  
下太輕故有人而無人之用又問兵事宗周言禦外  
以治內為本願陛下以堯舜之心行堯舜之政則天  
下自平矣帝迂其言命鈇以原官入閣

二月山西饑人相食

寧夏兵亂殺巡撫王楫

泰安州人

寧夏兵苦饑楫不能措餉兵譟而殺之副使丁啟睿

永城人

捕斬首惡六人乃定

以武舉陳啟新

淮安人

為給事中

啟新上書言天下有三大病士子作文高談孝弟仁

義服官恣行奸慝此科目之病也國初典史授都御

史秀才授尚書嘉靖時猶三途並用今惟一途一舉

明祚至此已非  
空談科目資格  
有選諸具文所  
能補救萬一況  
心新以武舉上  
書其疾視科目  
自格考選而冀  
時一逞其自薦



之私固不待言  
若而辨蓋由奸  
人逆窺莊烈之  
意以一時官察  
積習中外迄無  
足倚之人因而  
緣人咎法謂一  
切取士程材都  
無實濟是以言  
者聽者皆如針  
芥之投迨至敗  
檢進官為世笑  
柏回自無足深  
責耳

進士橫行放誕此資格之病也舊制給事御史教官

得為之今惟用進士知縣監司郡守承奉不暇此行

取考選之病也請停科目罷行取考選以除積弊蠲

災傷田賦以蘇民困專拜大將以便宜行事帝大悅

擢吏科給事中朝士深惡之紛然論劾帝皆不聽

後啟

新以受賕匿喪削籍  
下撫按追賊竟逃去

三月賊高迎祥李自成復入陝

迎祥自成自敗于象昇後分部再入陝迎祥由鄖襄

趨興安漢中自成由南山穿商雒走延綏犯鞏昌北  
境諸將左光先曹變蛟破之自成走環縣未幾官軍  
敗于羅家山在興寧縣東盡亡士馬器仗總兵俞冲霄被  
執自成勢復振

夏四月我

太宗文皇帝建國號曰大清改元崇德元年

我

太宗文皇帝繼承丕緒勵精圖治規模宏遠伐叛撫降平定

察哈爾

先是遼東有鴉鵠來集此鳥乃西北蒙古所產人皆謂蒙古歸順之兆既而我

大兵西征察哈爾至西喇珠爾格索諾木台吉等率衆

請降遂進至林丹汗子額哲所居之托里圖按兵不

動遣人往諭額哲之母遂偕其子

及薩哈勒察卦勒

舉國歸附并獲元代所遺傳國璽

察瓦爾喀呼爾哈暨蒙古各部落靡不懷德畏威稟承

教令攻城略地所向成功國勢滋隆人心嚮附諸貝

勒大臣等請上尊號

太宗文皇帝固辭不允諸臣再三陳請乃受

寬溫仁聖皇帝尊號建國號曰大清改元為崇德元年

時制度大

備營建

天壇

太廟

太宗

御

制壯麗規模宏遠百司官舍皆以次備列一日

東樓為翔鳳樓臺西樓為飛鳳閣大殿為篤恭殿建

之曰金太祖太宗法度詳明可垂久遠至熙宗赫拉

及完顏亮之世盡廢之盤樂無度效漢人之陋習世

宗即位勤求治理屢以無忘祖宗為訓衣服言語悉

遵舊制時時練習騎射以備武功雖垂訓如此後世

之君漸至懈廢忘其騎射至于哀宗國遂滅亡乃知

為人君者耽于酒色未有不亡者也爾等其謹識之

罷錢士升削御史詹爾選

字思吉  
撫安人籍

時溫體仁以刻覈導帝士升獻四箴大指謂寬以御

令富戶報名輸  
官與崇人國門  
何異當時數日  
增贖方以峻今  
苛求小人希指  
生風遂敢以搜  
括之策肆行入  
告錢士升擬旨  
提問亦欲加懲  
劇以警妄言耳  
乃莊烈體疏既  
亦以沽名復曉

象簡以臨下虛以宅心平以出政帝優旨報聞而意  
不悅有武生李璉者請括江南富戶令報名輸官士  
升擬旨下刑部提問上疏言郡邑有富家固貧民衣  
食之資未嘗無益于國周禮荒政十二保富居一今  
秦晉楚魏已無寧宇獨江南數郡稍安此議一倡無  
賴亡命相率而與富家為難矣帝報曰即欲沽名前  
疏已足前疏謂四箴也士升引罪乞罷許之爾選謂  
輔臣不當以進言去因言帝行一切苟且之政帝面

其引退初不以  
括富為非故轉  
覺正言逆耳國  
勢岌危尚不知  
為閹閹留一綫  
元氣非自從喪  
亡而何

加詰責命錦衣提下爾選叩頭曰臣死不足惜願陛  
下姑留臣言以為他日思帝大怒諸臣力救乃斥為  
民

六月林釭卒以孔貞運

池州建德人

賀逢聖

字克繇江夏人

黃士俊

廣東順德人

並為禮部尚書兼東閣大學士預機務

逢聖性廉靜初官翰林湖廣建魏忠賢生祠或傳上  
梁文出逢聖手忠賢詣謝逢聖曰無之借銜陋習爾  
翼日遂削籍帝即位召還至是與貞運士俊俱入閣

三人皆不能有所匡益

秋七月我

大清兵入塞

大清兵入喜峯口

巡閱御史王肇坤拒戰死

肇坤字亦資蘭谿人

由間道至

昌平

總兵官巢丕昌降督餉主事王桂趙訥署州事

貞吉皆死之

王桂黃岡人

連下畿內州縣

下順義知縣上官蓋自縊遊擊治國詭指

揮蘇時雨訓導陳所蘊皆死之下寶坻知縣趙國鼎

與主簿樊樞典史張六師訓導趙士秀同死下定興

在籍太常少卿鹿善繼不屈死教諭能嘉志亦死之

下安肅知縣鄭延任與妻同殉教諭耿三麟亦死之

上官蓋字忠赤曲沃人趙國鼎山西平樂人  
熊嘉志潞州人鄭廷任臨清人耿三麟靈壽人乃詔

諸鎮兵入援給事中王家彥青田以陵寢震驚劾兵

部尚書張鳳翼鳳翼自請督師命與中官羅惟寧宣

大總督梁廷棟相犄角然皆不敢戰

陝西巡撫孫傳庭

字伯雅振武衛人

擊高迎祥于盤屋擒之送

京師伏誅

傳庭代洪承疇為巡撫銳意滅賊賊首整齊王據商  
雒傳庭檄副將羅尚文擊斬之又督賀人龍等擒迎



祥于黑水峪一名芒谷在盤屋縣東南獻俘闕下磔死賊黨乃共

推李自成為闖王

諭廷臣助餉

未幾又括勛戚文武諸臣馬開銀鐵銅鉛諸礦

八月唐王聿鍵

太祖九世孫

起兵勤王廢為庶人錮之

先是流賊起王蠲金築南陽城又援潞藩例乞增兵

三千人不許至是京師戒嚴王倡義勤王詔切責之

行至裕州與流賊遇亡其內豎二人事定下部議廢

為庶人幽之鳳陽

我

大清兵東歸

九月以盧象昇總督宣大山西軍務

象昇奉詔入衛至已解嚴會梁廷棟卒命代為總督  
宣大素苦缺餉象昇乃大興屯利行二年積穀至二  
十萬帝諭九邊奉以為式

冬十月削前工部侍郎劉宗周籍

宗周累疏陳時政語多激切為溫體仁所忌請告去  
至天津聞京師被兵留不行上疏極言體仁奸邪致  
刑政乖舛及宦官不宜總軍務凡數百言帝怒斥為  
民

御批歷代通鑑輯覽卷一百十四



總校官舉人臣章維桓

校對官主事臣王念孫

膳錄監生臣嵇承恂